AZ EGT VEGYES BIZOTTSÁG 225/2012 HATÁROZATA

(2012. december 7.)

az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás XV. mellékletének (Állami támogatás) módosításáról

AZ EGT VEGYES BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásra (a továbbiakban: az EGT-megállapodás) és különösen annak 98. cikkére,

mivel:

(1) Az Európai Unió működéséről szóló szerződés 107. és 108. cikkének az általános gazdasági érdekű szolgáltatást nyújtó vállalkozások számára nyújtott csekély összegű támogatásokra való alkalmazásáról szóló, 2012. április 25-i 360/2012/EU bizottsági rendeletet [1] bele kell foglalni a megállapodásba.

(2) Az EGT-megállapodásba foglalt 69/2001/EK bizottsági rendelet [2] hatályát vesztette, ezért el kell hagyni az EGT-megállapodásból.

(3) Következésképpen az EGT-megállapodás XV. mellékletét ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

Az EGT-megállapodás XV. melléklete a következőképpen módosul:

1. Az 1e. pont (69/2001/EK bizottsági rendelet) szövegét el kell hagyni.

2. A melléklet az 1h. pont (2012/21/EU bizottsági határozat) után a következő szöveggel egészül ki:

„1ha. **32012 R 0360**: a Bizottság 2012. április 25-i 360/2012/EU rendelete az Európai Unió működéséről szóló szerződés 107. és 108. cikkének az általános gazdasági érdekű szolgáltatást nyújtó vállalkozások számára nyújtott csekély összegű támogatásokra való alkalmazásáról (HL L 114., 2012.4.26., 8. o.).

A rendelet rendelkezéseit e megállapodás alkalmazásában a következő kiigazításokkal kell értelmezni:

a) Az 1. cikk (1) bekezdésében szereplő »a Szerződés 106. cikkének (2) bekezdése« kifejezésen »az EGT-megállapodás 59. cikkének (2) bekezdése« értendő.

b) Az 1. cikk (2) bekezdése a következő szöveggel egészül ki:

»E rendelet csak az EGT-megállapodás 61–64. cikkének hatálya alá tartozó ágazatokra alkalmazandó.«

c) A 2. cikk (1) bekezdésében szereplő »a Szerződés 107. cikkének (1) bekezdése« kifejezésen »az EGT-megállapodás 61. cikkének (1) bekezdése« értendő.

d) A 2. cikk (1) bekezdésében szereplő »a Szerződés 108. cikkének (3) bekezdése« kifejezésen »a felügyeleti és bírósági megállapodás 3. jegyzőkönyve 1. cikkének (3) bekezdése« kifejezés értendő.”

2. cikk

A 360/2012/EU rendeletnek az *Európai Unió Hivatalos Lapja* EGT-kiegészítésében közzéteendő izlandi és norvég nyelvű szövege hiteles.

3. cikk

Ez a határozat 2012. december 8-án lép hatályba, feltéve, hogy az EGT Vegyes Bizottság a megállapodás 103. cikkének (1) bekezdésében előírt összes bejelentést megkapta (*).

4. cikk

Ezt a határozatot az *Európai Unió Hivatalos Lapjának* EGT-re vonatkozó részében és EGT-kiegészítésében ki kell hirdetni.

Kelt Brüsszelben, 2012. december 7-én.

az EGT Vegyes Bizottság részéről

az elnök

Atle LEIKVOLL

[1] HL L 114., 2012.4.26., 8. o.

[2] HL L 10., 2001.1.13., 30. o.

(*) Alkotmányos követelmények fennállását nem jelezték.